

# pronatalističke politike stanovništva

alena hajtlinger

Značenje pojma politika stanovništva je složeno i nezgrapno definišano. Različite vlade bave se svojim "problemima stanovništva" i njihovim krajnjim posledicama sa različitim stepenom hitnosti. Čini se da je zajedničko racionalnosti koja je u pozadini svih politika stanovništva — uprkos nekim eugenističkim, nacionalističkim pa čak i rasističkim činilicama sadržanih u toj odluci — shvatanje da preduzete mere predstavljaju opšti odgovor na pretpostavljene buduće zahteve u pogledu radne snage. Od kraja 1960-ih, antinatalističke zamisli preovladavaju su u mnogim Zapadnim zemljama, uglavnom zato što se priredni priraštaj stanovništva nije smatrao relevantnim za buduće zahteve u pogledu radne snage; u velikoj meri sadašnje zagovaranje kontrole stanovništva i nultog raststava javlja se kao odgovor na strah od nedostatka resursa nastao usled eksplozije stanovništva.

Suprotna tendencija može se sresti u zvaničnim krugovima u istočnoevropskim zemljama državnog socijalizma, koje su prihvatile pronatalističke politike. Ove se na različit način odnose prema potrebama za radnom snagom — postoji strah da će doći do drastičnog nedostatka radne snage u budućnosti usled politike koja daje prednost kvantitativnom nad kvalitativnim razvojem radne snage, nemogućnosti da se radna snaga uvozi spolja i naznačenog pada stope priraštaja. Čehoslovačka je patila od hronične nestašice radne snage od kraja Drugog svetskog rata. U početku, domaćice koje su ranije bile nezaposlene obezbjeđivale su potrebnu rezervnu masu radne snage, ali je taj izvor sada praktično presusio. Zaposlenost žena dostigla je svoju gornju granicu i ne može se više širiti. Moguća alternativa, zapošljavanje strane radne snage, vrlo je ograničena — samo na radnu snagu iz SEV bloka. U ovom trenutku, Čehoslovačka poverava nekoliko razvojnih projekata, kao što su izgradnja puteve i fabrika, radnicima iz Poljske i Jugoslavije, ali ovo "rešenje" teško da će biti trajno. Sa rastućim stepenom industrializacije, Poljska i Jugoslavija teško da će biti u stanju da daju svoj sadašnji visak radne snage još dugo. Upravo zato, ubrzani posleratni pad fertilitet u Čehoslovačkoj posmatra se na tako alarmantan način.

U prvoj posleratnoj deceniji, stopa priraštaja bila je relativno visoka, i stoga je poklanjano malo pažnje priraštaju stanovništva — naglasak na emancipaciji žena u smislu njihovog učešća u proizvodnji smatran je pitanjem veće društvene važnosti i značaja. Ipak, od 1952. stanje stanovništva počelo je da se pogoršava. To je bio rezultat uvelikoj povećanju mogućnosti za žene u sferi plaćene zaposlenosti, kao i ostalih politika koje su zagovarale nižu stopu priraštaja. To je uzrokovalo ubrzano urbanizaciju, neadekvatan stambeni smeštaj, nedovoljno ulaganje u robu široke potrošnje i usluge, niske plate i relativno besplatnu mogućnost pobačaja.

Većina žena u Čehoslovačkoj ograničava broj dece zbog materijalnih razloga. Kao i u drugim istočnoevropskim zemljama, većina čeških porodica živi u prenatravnim stambenim uslovima i svako novo deťe zauzima više prostora. Vlasti su bile svesne ovog problema već dugo ali nisu uspele da nadu rešenje. Na primer, dugoročni plan za period 1959-70. obuhvatio je mere za eliminisanje nedostatka stambenog prostora izgradnjom 1.200.000 novih stanova, ali je izgrađeno samo 981.000 (manje od 82 posto od cilja). Drugi plan za 1966-70. predviđao je 460.000 novih stambenih jedinica, ali je stvarno podignuto samo 429.000 (93 posto) (Steker, 1971:9). Čak i ovaj broj može biti precenjen, jer stanovi naveđeni kao završeni nisu, u stvari, spremni za useljenje. Ipak, postoje pokazatelji da se smanjuje razlika između ponude i tražnje stanova. Od 1970., broj novih stambenih jedinica uveliko je porastao u poređenju sa prethodnim godinama. Treba napomenuti, takođe, da se vreme i energija potrošeni na pranje veša, pranje na ruke, peglanje, lečenje i kuvanje povećavaju sa brojem dece. Sa toliko zaposlenih žena, neadekvatni usluzi za pomoć u domaćinstvu nije nimalo pomogla opadanju priraštaja. Dolazak drugog deteta, i skoro sigurno trećeg, pokazuje tendenciju da se odlaze beskonačno.

Međutim, glavni razlog čini se da je novac. U društvinama državnog socijalizma, oba supružnika moraju imati posao ako žele da obezbede primeren životni standard, a deca često donose finansijske teškoće. Porodični dodaci, čak i kad su napredna, ne čine adekvatnu materijalnu naknadu za gubitak prihoda jednog supružnika, što je uvek žena. Briga o detetu takođe remeti ženinu profesionalnu delatnost. Tako, stavljeno pred izbor između karijere i deteta, veliki broj žena, što ne iznenadju, odlučuje se za zaposlenje. Problem sa kojim se suočavaju zastupnici pronatalističke politike sastoji se stoga u nalaženju i primeni načina da se žene podstaknu na višestruko materinstvo. Ovo iziskuje intervenciju u dve široke oblasti: socijalna politika porodice (welfare) sa jedne strane, i prokreacija i fertilitet sa druge.

## PORODIČNA SOCIJALA I PORODIČNE STIMULACIJE

Posle drugog svetskog rata, koaliciona vlada uvela je novi sistem porodičnih dodataka i poreskih olakšica. Čini se da pri tom demografski ciljevi nisu bili glavni razlog tih mera. Porodični dodaci i poreske olakšice izvorno su uvedeni u ime veće društvene pravde i jednakih mogućnosti, i da bi učvrstile odgovornost države za socijalnu politiku porodice, posebno za porodice sa velikim brojem dece. To su razlozi zbog kojih su porodični dodaci (dečiji dodatak) porasli 1947. i 1951. pu-

tem značajne povišice i veće progresivnosti. Promene iz 1959. ciljale su jasno da pomognu velikim porodicama, osetnim povišicama za treće i svako kasnije dete. Manje cene robe široke potrošnje, uključujući tu i dečiju odeću i cipele, te iste godine, i uvođenje besplatnih udžbenika akademске godine 1960/61., takođe su imali za cilj da pomognu velikim porodicama.

1962., posle decenije tokom koje je stopa priraštaja opadala ubrzano, dvanaesti partijski kongres pokrenuo je mere pružanja plaćenog porodiljskog odsustva do 18 meseci, određivanje minimalnih starosnih granica za penzionisanje žena u skladu sa brojem podignute dece, i uvođenje rabata na stanarinu u zavisnosti od broja dece u porodici. Kako stvari sada stoje, žene zaposlene najmanje 25 godina koje su podigle 5 ili više dece imaju pravo na starosnu penziju u 53. godini života. Majke sa 2, 3 ili 4-5 dece koje su bile u radnom odnosu najmanje 25 godina mogu se penzionisati u 55. Žene bez dece stižu pravo na starosnu penziju u 57. a muškarci u 60. Materinstvo se stoga priznaje u stvarnim ekonomskim okvirima, ali su »koristi« i »pogodnosti« prilično male. Zapravo, na ideološkoj ravni, ove mere pojednostavljaju tradicionalna shvatanja koja ne razdvajaju radanje od podizanja dece, i smatraju podizanje dece ženskim poslom.

Dvanaesti partijski kongres takođe je ustanovio i posebno telo za pitanja stanovništva. Državnu komisiju za stanovništvo. Njeni osnovni zadaci bili su sledeći:

1. da proceni razvoj demografskog stanja, da izvesti vladu i nadležna tela i da da preporeku za izmene politike;
2. da preduzme istraživanja svih problema u vezi sa demografskim razvoje, posebno uzajamni odnos između demografskih, privrednih, društvenih i zdravstvenih činilaca, da ispitava razvoj pojedinačnih funkcija porodice i odnos između porodice i društva;
3. da pripremi i doprinese pripremi obrazovne i političke propagande o pitanjima vezanim za socijalističku porodicu i obrazovanje svesnih roditelja;
4. da saraduje s tim centralnim telima i svim društvenim organizacijama u razvoju obrazovnog programa za savesno roditeljstvo;
5. da prati i procenjuje svoj zakonodavstvo iz ugla povećanja životnog standarda porodica sa decom tako da porodice sa velikim brojem dece dobiju prioritet;
6. da nadgleda rezultate zakona o pobačaju.

Obrazovanje za roditeljstvo bilo je, čini se, jedan od najvažnijih zadataka ovog tela. 1963., Državna komisija za stanovništvo pomogla je u pripremi serijala »Porodica i društvo«, koji je prikazan na čehoslovačkoj televiziji tokom proleća i leta 1963. Radio serija pod naslovom »Poverljivi razgovori«, emitovana u istom periodu, takođe je sledila posebna partijska uputstva za obrazovanje naroda, posebno mladih, za »pravilan« odnos prema pitanju roditeljstva.

Državna komisija za stanovništvo takođe je sprovela i jedan broj istraživanja društvenih aspekata ženske zaposlenosti, posebno u odnosu na nisku stopu priraštaja. Prema preporeci komisije, plaćeno porodiljsko odsustvo kasnije je proizvedeno sa 18 na 22 sedmice. Nova mera, neplaćeno porodiljsko odsustvo tokom 1 godine posle porodaja, takođe je uvedena po preporeci ove komisije. To je značilo da čehoslovačka preduzeća koja zapošljavaju majke sa decom postaju obavezna da im zadrže radno mesto otvorenim tokom jedne godine ako majke odaberu da se staraju o svojim bebamama u tom periodu.

Ipak, ove mere nisu postigle cilj — porast fertilitet. Trinaesti partijski kongres imao je, stoga, sličan dnevni red kao i prethodni: mnogo pažnje poklonjeno je nepovoljnom demografskom razvoju. Usled toga, pogodnosti za materinstvo dalje su proširene: plaćeno porodiljsko odsustvo proizvedeno je sa 22 na 26 sedmice, a za neudate, udovice ili razvedene žene, ili za one iz drugog razloga samohrane majke, na 35 sedmica. Porodiljsko odsustvo u trajanju do 35 sedmice takođe je dato ženama koje su rodile dvoje ili više dece odjednom.

Iironijom, 1968. je zabeležila najnižu posleratnu stopu priraštaja. Međutim, sledile su nove pronatalističke mере. 1970., neplaćeno porodiljsko odsustvo proizvedeno je za još jednu godinu, do detotovog drugog rođendana. U ovom trenutku, žene u Čehoslovačkoj imaju pravo na 3 godine neplaćenog porodiljskog odsustva. Istraživanje sprovedeno 1969. pokazalo je da se 52 posto žena vratilo na posao odmah po isteku plaćenog odsustva a da je još 37 posto to učinilo posle jedne godine neplaćenog odsustva (Havelka, 1972:30). Tako više od polovine uzorka nije iskoristilo pogodnost odredbe o neplaćenom porodiljskom odsustvu. To potvrđuje postojanje potrebe da oba roditelja zaraduju, ali takođe odslikava promjenu status žena u Čehoslovačkoj izvan kuće. Zaposlene žene vratile su se na posao da bi zadržale kvalifikaciju, i zato što im posao pruža zadovoljstvo.

Ipak, činilo bi se da je poslednja populaciona mera, porodiljski dodaci (dečiji dodatak), stvorila izvor stvarnog porodičnog podstrekra. Uvedena u julu 1970., obezbeđivala je mesečnu platu od 500 Kcs svim zaposlenim majkama na ime podizanja drugog deteta do njegovog prvog rođendana. Domaćice su mogle računati na ovu platu januara 1971., kada je trajanje povlastice prošireno na 2 godine. Istovremeno, pomoć isplaćivana za sam porodaj udvostručena je — sa 1.000 Kcs na 2.000 Kcs.

## žena kao političko biće

Mada je 500 Kcs samo oko jedne trećine prosečne ženske mesečne plate, čini se da je ta suma zaista delovala kao podstrek. Nalazi istraživanja ukazuju da oko 90 posto majki koristi pogodnosti plate za materinštvo (dečjeg dodatka) u trajanju od 1 godine, a 75 posto tokom 2 godine (..). Kao i u slučaju neplaćenog porodičnog odsustva, majke sa višim stepenom obrazovanja manje su koristile ovu mogućnost od žena nižeg stepena obrazovanja i nižih prihoda. (Havelka, 1972a:42; Janečkova, 1976).

Na ideološkoj ravni, ova poslednja mera predstavlja priznavanje materinstva za društveno potrebnu i privrednu delatnost za koju treba plaćati naknadu. Pod pretpostavkom da održavanje stanovništva zahteva da značajan broj porodica ima 2 ili više dece, materinstvo je steklo novi »profesionalni« status. Održavanjem stepena reprodukcije, majke postaju mnogo korisnije društvu nego što se to tradicionalno priznavalo u socijalističkoj teoriji i praksi. Uprkos tome, politika koja ne uspe da napravi razliku između radanja i podizanja dece iznova ojačava ideju da je podizanje dece kao i radanje dece, posao za žene.

Juna 1971., Državna komisija za stanovništvo, koja je bila predlagala plana za deci dodatak, postala je vladina komisija za stanovništvo. Takođe joj se promenio i sastav, tako da je promena imena bila više od puke formalnosti. Komisija prestaje da bude samo jedno od vladinih telata, i sada se sastoji od predstavnika iz različitih ministarstava i drugih državnih i dobровoljnih organizacija. Sindikati, Socijalistički savez omladine, i što je najvažnije, Čehoslovački savet žena, su medju zastupljenijima. Žene tako imaju barem formalne predstavnike koji mogu izraziti njihove poglede na pitanja vitalna za njihove pojedinačne živote kao živote onih koje rade decu. Specijalizovani istraživači u različitim oblastima medicine i društvenih nauka takođe su bili uključeni.

Pri razgovorima komisije kretali su se oko problema sličnih onima o kojima je javno raspravljano pre više od decenije: neadekvatnost javnih stambenih prostora, uključujući njihove visoke cene i dug rok isporuke; obrazovanje za roditeljstvo; pogodnosti brige o deci; stanovanje; i pobačaj. Obrazovanje za roditeljstvo kao da je bilo glavna tema razgovora. Proširen list ove komisije, *Populacijni zpravy* br. 4-5, 1972, objavio je nekoliko tekstova koji se bave ovim problemom. Uputstvo Vladine komisije za stanovništvo po pitanju obrazovanja za roditeljstvo takođe su objavljena u tom broju.

Sredstvima masovnog opštenja dato je u zadatku da utiču na stavove javnosti prema deci u cilju izazivanja željenih demografskih promena. Mlađe ljude, više od ostalih, trebalo je odvratiti od konzumerizma, i u tom cilju apelovano je na medije da naglase:

1. nezamenljivu vrednost dece u stvaranju punijeg i bogatijeg života;
2. duboke i stabilne moralne i emocionalne veze, uzajamnu ljubav i poštovanje među mladim muškarcima i ženama i među supružnicima;
3. nedostatke kojima su izloženi jedinci i jedinice;
4. da je idealna porodica ona sa troje dece, što je veličina dovoljna da deca uspostave medusobnu interakciju, čime se podstiče njihov intelektualni razvoj;
5. značaj zdravstvenog obrazovanja za žene i opasnosti od pobačaja;
6. potrebu za stvarnom ravnopravnosti među polovima, npr. podjednaku podelu rada u okviru kućnih poslova;
7. poboljšanje životnog standarda, pomoći:
  - a. proširenja društvenih službi za brigu o deci;
  - b. bolje ponude dečjih proizvoda;
  - c. ograničavanja pripremanja hrane kod kuće, npr. širenjem mreže kantina i većom upotrebljom gotove hrane;
  - d. veće proizvodnje aparata za domaćinstvo kojima se štedi na fizičkom radu;
  - e. poboljšanje radnih uslova za žene, npr. rad sa delom radnog vremena, kraće radno vreme, itd.;
  - f. da će se uslovi života stalno poboljšavati za porodice sa decom;
  - g. da bi nepovoljni demografski razvoj mogao otežati privredni razvoj a time i ozbiljno uticati na životni standard;

Prve četiri tačke potvrđuju postojanje potrošačke svesti kod većine stanovništva, posebno kod mlađih. Većina mlađih sklonija je sticanju potrošnih dobara, kao što su kola ili vikendice, nego zasnivanju porodica sa decom. Najrasprostranjena veličina porodice je, izgleda, sa jednim ili dvoje dece. Ipak, demografi i privredni planeri tvrde da je taj prosek, 1,9 dece po porodici, potrebno povećati na 2,6 dece da bi se задržao postojeći nivo stanovništva između 14 i 15 miliona. Tako, cilj postaje tipična porodica sa dvoje ili troje dece, to jest, od velikog broja mlađih parova traži se da imaju troje i više dece da bi se dostigla ova željena brojka (Havelka, 1972a:35). Dok je 1950. 16 posto sve živo rodene dece bilo treće dete, već 1970. ovaj broj pao je na 11,5 posto. 1973. bilo je manje porodica sa samo jednim detetom, više porodica sa dvoje dece, ali je učešće porodica sa troje i više dece ostalo konstantno. Pored toga, bilo je manje porodica sa većim brojem dece od ovoga.

Tako se čini da podsticanje nije dovoljno; uz to su porebne neke fiskalne mere. Januara 1973., mesečni porodični dodaci ponovo su povećani. Ostali su isti za porodice sa jednim detetom (90 Kcs), ali su za dvoje dece porasli sa 330 Kcs na 430 Kcs. Za troje dece, povećanje je iznosilo sa 680 Kcs na 880 Kcs, dok je za četvoro i više dece to bilo sa 1.030 Kcs na 1.280 Kcs. Ovi iznosi predstavljaju značajan prilog porodičnim prihodima, posebno povećanje za treće i četvrtu djetu. April 1973. doneo je uvođenje novog plana kreditiranja uz vrlo male kamatne stope kako bi se mlađim bračnim parovima do 30 godina starosti pomoglo da steknu ili nameste stan. Vrednost kredita je do 30.000 Kcs, i treba da se otplati u roku od 10 godina. Za prvorodenete dete posle potpisivanja ugovora o kreditu, koje prezivlji do svog prvog rodendana, otpisuje se iznos od 2.000 Kcs od kredita, a za svaku sledeću djetu 4.000 Kcs (Pelikan, 1973.). To je još jedna efikasna stimulacija. Vlada time pokušava da usmeri tražnju mlađih parova sa kola prema deci, i čini se da ova strategija daje željeni rezultat — porast nataliteta.

Od 1970. osetno je porasla stopa priraštaja (vidi tabelu 17. 1). Međutim, dok su mere za stimulaciju porodice bile značajne, ovaj relativno ubrzani porast delom je bio posledica pogodnijeg demografskog sastava: mnoge žene rodene u posleratnom »baby boomu« sada su dorasle da postanu majke. Procenjuje se da je ovaj činilac zaslужan za 20 posto skorašnjeg porasta priraštaja (Matej Lucan, predsednik Državne komisije za stanovništvo, u intervjuu obravljrenom u *Deti a My* (Deca i m) br. 4, decembar 1974.). Dodatni činilac, kojem je teško proceniti stvarni uticaj, bila je i stroža primena odredbi zakona o pobačaju.

### POBAČAJ I KONTRACEPCIJA

Poličke planiranja porodice nisu samo najrasprostranjenija tema razgovora, već su takođe najpričvršćeniji aspekt svake politike stanovništva. To ne iznenadjuje jer, u odsustvu imigracije, fertilitet je glavni činilac povećanja stanovništva. U poređenju sa razvijenim industrijskim zemljama Zapada, moderni metodi za kontracepciju tek su relativno nedavno postali dostupni u Srednjoj i Istočnoj Evropi. Posle Drugog svetskog rata, Čehoslovačka je nasledila mrežu dobrotoljnih, predbračnih, eugeničkih savetovališta. Međutim, ranih 1950-ih ova su bila ukinuta bez zamene nekim drugim tipom ustanova. Ova promena nastala je u velikoj meri usled preovladavajuće staljinističke ideologije, koja nije priznala genetiku, i stoga je smatrala takve centre potrebnim. Krajem 1950-ih i početkom 1960-ih, uspostavljena su nova predbračna savetovališta, ali bila su malobrojna i relativno neaktivna. Pored toga, obaveštenja o planiranju porodice nisu bila obuhvaćena kao deo njihove delatnosti. Saveti u vezi sa kontraceptivnim sredstvima bili su ograničeni samo na žene na pobačaj (pomalo prekasno za takvu vrstu saveta) jer su se mogli dobiti samo na ginekološkim odeljenjima u bolnicama. Istraživanje krajem 1950-ih na temu problema vezanih za brak, kontracepciju i pobačaj potvrdio je da je širenje obaveštenja o dostupnosti i ceni kontracepcije bilo potpuno neadekvatno (srbi, 1961.)

Juna 1964., Ministarstvo zdravlja organizovalo je posebnu konferenciju o kontracepciji koja je preporučila kako oralne tako i mehaničke oblike kontracepcije. 1966., ovo ministarstvo dalo je saglasnost za proizvodnju i široku raspodjelu IUD-a zvanog 'DANA'. Pored toga što je devojačko ime, inicali DANA-e znači ujedno »Dobra i bezopasna kontracepcija« (*Dobra e neskodna antikoncepcija*). Tvrdi se da je efikasnost DANA-e između 94 i 97 posto. Oralno kontraceptivno sredstvo češke proizvodnje, *Antigest*, pojavilo se u prodaji 1966. Ipak, bilo je skupo i ponuda je bila ograničena, tako da se uglovnom prepisivalo ženama sa više od dvoje dece ili onima koje su već imale pobačaj (Dvorak, 1966.). Tako stanje se sada menja — poslednjih nekoliko godina, upotreba oralnih sredstava za kontracepciju proširila se na druge sektore ženskog stanovništva, čak i na mlađe neudate žene. Međutim, 1969. godine doslo je do nestasice pilule, a o drugoj nestasici saznala sam tokom svoje posete Pragu decembra 1974. Pilule koje su nedavno uvezene iz Jugoslavije (gde se proizvode po licencu iz SAD) donekle su olakšale stanje — iako ovo može biti kratkotrajno, s obzirom da ih vlada smatra preskupim i planira da prekine se uvozom.

Na taj način, uglavnom, samo pilule proizvedene u Češkoj (koje izazivaju veći broj neželjenih efekata od onih proizvedenih na Zapadu) i unutarmaterična sredstva dostupni su u Čehoslovačkoj. Uz to, čini se da je javnost uopšte još uvek slabo obaveštena o kontracepciji. Procenjeno je da je samo 6 posto žena u dobu fertiliteta koristi moderne oblike kontracepcije. *Coitus interruptus* je, prema tome, još uvek najšire korisćeni metod (Zelenkova, 1970:41). Istraživanje koje je sprovedla Državna komisija za stanovništvo tokom 1960-ih o seksualnom životu mlađih bračnih parova pokazalo je da više od četvrtine muškaraca i polovina žena u uzroku smatra svoje seksualno obrazovanje nepostojecim ili nedovoljnim. Knjige, više nego porodica ili škola, pokazale su se kao glavni izvor obaveštenja. Uopšteno govoreći, ispitanici nisu posedovali znanje o kontracepciji; većina žena zavisila je od odgovornosti, iskustva i veštine svojih partnera, kako pre tako i posle braka (Prokopec, 1966.).

Sve do 1972. ministarstvo obrazovanja nije objavilo da konačno radi na sveobuhvatnom novom programu 'obrazovanja za roditeljstvo', koji bi obuhvatilo i seksualno obrazovanje. Do tada, seksualno obrazovanje u školama sastojalo se od jednog jedinog predavanja 14-o godišnjacima u osmom razredu, koje je držao školski lekar i to odvojeno za dečake i devojčice. Postojao je tužan nedostatak odgovarajuće literature o ovoj temi za decu i omladinu, pa čak i za roditelje. Istovremeno, rastao je broj učenica u drugom stanju dok su mlađi i njihovi roditelji redovno oštro kritikovani u medijima zbog svoje 'neodgovornosti' i 'lakog morala'. To stanje se sada menja i obaveštenja o planiranju porodice postaju dostupnija nego u Sovjetskom savezu.

Pa ipak, Čehoslovačka, kao i ostatak Srednje i Istočne Evrope, ima relativno dugu istoriju društveno prihvatljivog ilegalnog i legalnog pobačaja. U celini, ne smatra se ni grešnim ni nedostojnim prekinuti neželjenu trudnoću. Podbačaji u bolnicama bili su dozvoljeni još 1920., ali je 1936. novo tumačenje relativno liberalnog zakona ograničilo pobačaj na slučajevе gde trudnoća ili porodaj neposredno ugrožavaju život žene. Na taj način, do 1959., svaki oblik pojedinačno izvedenog pobačaja predstavlja je krivično delo (što je još uvek slučaj u Zapadnoj Nemačkoj). 1954., smanjen je broj ograničenja pobačaja, ali je potpuno zakonodavstvo došlo tek krajem 1957., sledeći primer Sovjetskog saveza iz 1955.

Stepen do kojeg je žena imala legalno pravo da odredi sudbinu svoje trudnoće različito se tumači u različitim zemljama državnog socijalizma. Samo u Sovjetskom savezu i DR Nemačkoj pobačaj se radi na zahtev tokom prva 3 meseca trudnoće, pod uslovom da žena nije imala prethodno pobačaj tokom 12 meseci. U Čehoslovačkoj, svaka žena koja traži pobačaj mora prvo da se javi posebnoj komisiji za pobačaj u mestu stanovanja, i ova odlučuje o njenom zahtevu. Te komisije se sastoje od lekara, izabranih članova lokalnih nacionalnih komiteta, predstavnika Komisije za stanovništvo, sindikata i Saveta žena. Lokalne komisije za pobačaj često su vrlo birokratske u radu — lako se može dogoditi da propisani period od 12 meseci istekne pre donošenja bilo kakvog rešenja.

nja. One takođe često odbijaju da prihvate odgovornost i upućuju podnosioca zahteva na višu instancu, produžujući tako proceduru. Cesto moralisu a ponekad čak zauzimaju i kritički stav. »Malo je članova ove komisije koji shvataju«, pisala je majka petoro dece jednom časopisu, »šta jednoj osetljivoj majci sa ljudskim osećanjima znači da sedi pred njima kao na stubu srama«. Druga je ovako opisala svoja osećanja »Sama operacija nije mi predstavljala neku posebnu teškoću, ali pri svakoj pomisi na komisiju (a posebno na jednu ženu člana komisije) ispunjava me panika i ne mogu da se nateram da spavam sa mužem« (Hajkova i Tuckova 1965; Scott, 1974:145).

Drugi kritičari ovog postupka isticali su da on podstiče hipokratičnu. S obzirom da tvrdnja začeću van braka može ubrzati saslušanje pred komisijom, ona zajedno sa mužem izmisli ljudavniku. Komisija, mada može posumnjati u verodostojnost priče, ipak mora da je prihvati. Takav postupak ujedno stimuliše neodgovornost muškaraca. Žena je ta koja odlučuje da li će roditi dete. Ona se prijavljuje; ona mora ići pred komisiju za prekid trudnoće; ona je ta kojoj se dele moralističke pridike, ona je izložena pritisku da treba da ima decu, njoj se prebacuje što se uvalila u 'neprilike'; ona je ta koja plača za pobačaj. Muškarac ne mora da 'brine' ni o začeću ni o njegovim posledicama, s obzirom da je sva odgovornost za budućnost nerodenog deteta svaljena na ženu (Scott, 1974:145).

Ipak, u celini, stav komisije prema odobrenim pobačajima bio je permisivan, posebno kad je trudnica insistirala na svom zahtevu. Ova popustljiva praksa odrazila se na visoku stopu pobačaja i visok koeficijent odnosa pobačaja i porodaja...

Pobačaji u Čehoslovačkoj mogu se vršiti iz zdravstvenih kao i drugih razloga. Ovi uključuju poodmaklju životnu dob žene, porodicu od najmanje 3 člana, gubitak ili invalidnost supruga, razvod braka, finskijske teškoće nastale usled broja dece, neudat status, neodgovarajuće stambene uslove, silovanje itd. Samo 20 posto pobačaja vrši se iz zdravstvenih razloga. Ostalih 80 posto odobrava se iz društvenih razloga. U 1970., najčešći društveni razlozi bili su: troje ili više dece (18 posto), neudat status (16 posto) i neodgovarajući stambeni uslovi (18 posto). U

sumnja da je veliki broj »spontanih« pobačaja u bolničkim dosjeima u stvari izazvan od samih pacijentkinja, jer — kad god bi komisija zauzela strožiji stav, osetno bi rastao broj zabeleženih »spontanih« pobačaja da bi opet opao kad bi komisija zauzela popustljiviji stav (Scott, 1974:147—48).

Češki demografi procenjuju da pobačaj i njegove posledice pokrivaju 30—35 posto godišnjeg pada stope priraštaja stanovništva (Havelka, 1972a:34). Međutim, kako je stopa priraštaja počela da opada već 1952., to jest, između 5 i 7 godina pre punе legalizacije pobačaja, sa nepovoljno demografsko stanje ne može se okrvititi samo pobačaj. Sa druge strane, liberalizacija zakona o pobačaju svakako je bitno doprinela padu stope priraštaja, s obzirom da je fertilitet počeo da opada brže posle legalizacije pobačaja.

Razlozi koje navode žene koje su tražile pobačaj pokazuju da su ekonomski činiovi najznačajniji za objašnjenje ovako visoke učestanosti. Nalazi jednog istraživanja javnog mnjenja o postupku pri pobačaju pokazuju da su poboljšanje društvenih i ekonomskih uslova (91 posto), bolje poznavanje kontracepcije (70 posto), poboljšanje seksualnog moraliteta i odgovornosti (61 posto) i bolje obrazovanje roditelja činiovi koji bi umanjili visoku stopu pobačaja (Vanek, 1971:294). Samo je 16 posto ispitanika u uzorku smatralo da su postojeće znanje i dostupnost kontracije adekvatni. Ipak, sa povećanjem pomenutog znanja i dostupnosti, malo je verovatno da će stopa pobačaja ponovo rasti — od 1969. ona je neprekidno opadala.

Dugoročne posledice različitih pronatalističkih mera teško se mogu proceniti, s obzirom da postoje snage koje deluju u suprotnom pravcu. Sa jedne strane, imamo finansijske stimulacije i propagandu koji veličaju ženskost i materinstvo. Proslave Međunarodnog dana žena 8. marta tipične su po izlivu oduševljenja u prilog »velikog i plemenitog posla« koji žene obavljaju kao majke — radnice — gradani; popularna štampa objavljuje tekstove o nagradama za »majke heroine« ili sugerise kako biti ženstvena i oslobođena u isto vreme. Sredstva masovnog opterećenja se pitaju kako žene uspevaju da urade toliko stvari, ali, uopšteno govoreći, prihvataju da tako treba da bude. U nedostatku aktivne, izvor-

## spomen na t. eliota

*petar opaćić*

L. Paljetku

S godinom smrti nastupa rođenje. Tvoj je život dolje. Visoravan. Obrastao grobljima, mramorna ploča, u Katedrali, mimo mosta, mogući otkucavati vremena; još dugo, prebačen, zbog nerazumevanja, u kartoteku umornog ljudstva, okrećeš Globus, bez ugodnih riječi, prvobitni svjet drozda; on, u okretu, kasni, hvata se krovčega, putne isprave, kočija. Pucne jezikom, okrene put Istoka. Možda će drugi žeti kao i on od Pouna — il miglior fabbro — ovi naši, umukli, u skrovistu, bez olakšanja, čekaju Drugog spasiočca. Susjedni usud, strani



milos bajic

poljubac, bez proturječja, zakopani Londonom, Euston Roadom, duhanom praznih ulica. Idu. Otežali cipela, izlaze iz govorica; po asfaltu, u mrtvom mesu, zakrpljenih duša, kidaju oglaše, feudalnu državu čiste posluge, zlatninu, zadah truleži, spirit i škrupu vratu. Dugo je čekanje, spor izrasta. Na kraju, on se ne žali, sve izmiče. Izmiče Povijest, izmiče teško pripremjeni temelji, kupole izmiče, izmiče dani, godine življena; olupine među olupinama, izmiče sve. A smrt, izmaka, luciferom krade od Prometeja — oni, navedeni na kradu, grizi usne, čekaju... rulet ne bira. Htjeli bi za života sračunatu budućnost — pali do kraja, pušu u ogledalo, pomnoženi po sjecanju, upadaju jedni drugima u usta — okradeni, i dalje kradu; na javnoj strani uhodanog ritma. Opsjene, statistika na listi razočaranja, nagrađeni vječnošću, poslodavcem koji nikada ne isplaćuje zvanične žalbe vožnje na kronometar — pretvoreni za čas u trenutak ideoških pobjeda. O kome se radi, znamo samo ti i ja — opisna studija.

Pragu ovaj redosled bio je obrnut: 33 posto zahteva za pobačaj temeljilo se na neudatom statusu, a 16 posto je podneseno zbog neodgovarajućih uslova stanovanja i velikog broja dece (Havelka, 1972a:34; Vanek 1971:291).

Relativna stagnacija, čak i pad broja pobačaja izvršenih na lični zahtev, nastao u periodu 1963—65., uglavnom je bio posledica novog, strožeg zakona o pobačaju donesenog decembra 1962. Pobačaj, koji je do tada bio besplatan, sada se naplaćivao po ceni od 200 do 800 Kcs. Društveno-ekonomske mere za proširenje porodice pokrenute na dva načina: kongres Partije verovatno su takođe doprinele smanjenju stopi pobačaja. Početkom 1970-ih, od komisija za pobačaje zvanično je traženo da hitno ograniče broj pozitivnih rešenja na zahteve za pobačaj iz društvenih razloga, tako da je manji broj žena bio u mogućnosti da prekine trudnoću. Nedavno uvedene stimulacije za 'materinstvo' takođe su tu igrale ulogu, zajedno sa većom upotrebotom modernih oblika kontracije.

Poslednji restriktivni i nepovoljan zvanični stav prema pobačaju treba jasno sagledati u okviru opadajuće stope priraštaja. 1967. godine izvršen je 96.241 pobačaj na lični zahtev, tako da je bilo 44 pobačaja na 100 novorodene dece. Tako, uz nizak stepen nataliteta, i strahovanje koje je on donosi, relativno visoka stopa pobačaja predstavlja dodatni gubitak stanovništva. Pored toga, pobačaj često donosi neželjene posledice.

Kada je Čehoslovačka uvela legalne pobačaje, uvela je i zakonom propisan period od jednogodišnjeg praćenja zdravstvenog stanja pacijentkinja. Rezultati su bili zaplanjući — 25 posto pacijentkinja imalo je hronične bolesti upale koje su vodile neplodnosti ili vanmateričnoj trudnoći, dok je 5—10 posto patilo od bolesti grlića materice. Uz to, relativno visok stepen javljanja kasnijih teškoća postao je vidljiv tek kad su žene posle jednog ili više pobačaja odlučivale da rode dete ili zaista za trudne. To javljanje bilo je znatno veće među mladim ženama i među onima koje su prekinule prvu trudnoću. Pregled 5.000 pobačaja u Čehoslovačkoj pokazao je da je 17 posto žena koje su posećivale klinike za fertilitet imalo u svojim dosjeima izvršen legalni pobačaj, dok je 53 posto imalo »spontani« pobačaj sa pratećim upalamama. Zapravo postoji

ne organizacije, u kojoj bi problemi svakodnevnog života zajednički svim ženama mogli da se artikulišu i suprotstave, svaka žena suočava se pojedinačno sa svojim problemima. To samozadovoljstvo medija pojačava u svesti žena osećanje da je *status quo ujedno pravilan i potreban*. Popularna štampa i obrazovni sistemi uveravaju ženu da svako vrednuje ženstvenost i majčinstvo više od svih ostalih osobina (Holt 1976a).

Ne odbacujući činioce koji deluju u tom pravcu, po mom mišljenju, snažniji su činioce koji deluju u suprotnom pravcu. Na strogo ekonomskoj ravni, privreda nije mogla da izade na kraj sa masovnim egzodusom (polovine svoje radne snage, čak i ako bi žene ostale da osigure veće izvore radne snage u budućnosti). Takođe je moguće da će Čehoslovačka ustanoviti da je cena plaćanja porodiljskih dodataka i podržavanja velikih porodica previšoka i da je u sukobu sa drugim prioritetima, posebno sa ulaganjem u industriju potrošnih dobara. Ipak, najvažniji činilac u datom stanju treba tražiti u značajnim promenama koje su se odigrale u položaju žene tokom državno-socijalističkog preobražaja.

Visok procenat žena prišao je radno-aktivnom stanovništvu, što je uzrokovalo značajnu promenu u strukturi i načinu porodičnog života. Povećani broj žena sa višim i visokim obrazovanjem i profesionalnim zaposlenjem, rade samo zato da bi radile, i kao da ne žele da žrtvuju svoje karijere u interesu podizanja većeg broja dece. Osnovni problem sa kojim su suočene majke sa malom decom u Čehoslovačkoj je pitanje gde ostaviti decu u radno vreme po isteku porodiljskog odsustva. Planovi sačinjeni 1971. nisu predviđeli takvu »eksploziju stanovništva« i shodno tome nisu dovoljno proširili mrežu predškolskih ustanova. Nedostatak ove vrste pogodnosti će nesumnjivo delovati protiv više stope fertiliteta. Zbog toga, sasvim je verovatno da će priraštaj ponovo opasti kada starosni sastav stanovništva postane manje povoljan (to jest, sa manjim brojem žena u porodiljskom životnom dobu). Ženska nespričnost da radaju i podižu veći broj dece tada će naterati vladu da promeni svoju politiku i potraži druga rešenja za svoje privredne probleme.

Sa engleskog: Slobodan Cicmil